

LE  
BULLE  
TIN

# VOTRE CONSEIL MUNICIPAL 2017-2021



**LE SERVICE DE TRANSPORT EN COMMUN  
BONIFIÉ À DRUMMONDVILLE**



**LA RÉGLEMENTATION POUR LE STATIONNE-  
MENT HIVERNAL DE NUIT EN VIGUEUR**

## ALEXANDRE CUSSON

Maire  
DRUMMONDVILLE



# UNE BELLE MARQUE DE CONFIANCE

**D'entrée de jeu, je félicite les conseillers et conseillers élus à la suite du scrutin du 5 novembre dernier et ceux pour lesquels le mandat a été reconduit sans opposition.**

Je tiens à remercier les Drummondvilloises et Drummondvillois qui se sont déplacés pour aller voter pour la personne de leur choix. En votant, vous avez pris le temps de vous exprimer sur les affaires municipales de votre ville. Je vous dis donc merci!

Je tiens également à souligner l'excellent travail de M<sup>e</sup> Mélanie Ouellet, présidente des élections, et de son équipe pour avoir judicieusement coordonné les dernières élections municipales à la Ville de Drummondville. Merci aux employés du Service du greffe, du Service des travaux publics et du Service des communications qui ont mis l'épaule à la roue afin que tout se déroule bien.

Je souhaite remercier et féliciter les candidates et candidats défaits aux dernières élections. Disons-le, la décision de se lancer en politique requiert une dose de courage et de détermination ainsi que beaucoup de passion. Je salue donc le travail de toutes les personnes qui ont choisi de se présenter comme candidate ou candidat, qui ont sillonné les différentes rues de leur district et qui ont sonné aux portes, beau temps mauvais

temps, afin d'échanger avec leurs concitoyens sur d'importants sujets pour la communauté drummondvilloise. Je tiens aussi à remercier les familles et amis de même que les équipes de bénévoles qui ont appuyé les candidates et candidats tout au long de la période électorale. Votre travail est colossal et votre soutien est important. Bravo!

Les Drummondvilloises et Drummondvillois ont décidé de réélire l'ensemble des candidates et des candidats sortants aux dernières élections. C'est une belle marque de confiance à l'égard du conseil municipal de la Ville de Drummondville et, comme maire, j'accueille cela avec beaucoup de satisfaction. Je dois vous mentionner que nous allons continuer d'aller de l'avant et le plus beau défi du prochain mandat est de mettre en place la planification stratégique 2017-2022, basée sur les composantes du développement durable que sont la promotion du progrès social, la protection de l'environnement et la croissance économique. Nous croyons en cette planification stratégique et soyez assuré que nous allons poursuivre notre travail qui cible toujours l'amélioration de notre milieu de vie à toutes et tous.

### > PROCHAINES SÉANCES DU CONSEIL MUNICIPAL (SALLE + TV + WEBDIFFUSION)

Le 11 décembre et le 22 janvier, à 19 h, à la salle du conseil de l'hôtel de ville

### > PARLONS DRUMMONDVILLE

Le 12 décembre et le 23 janvier, à 7 h 40 (105,3 Rouge FM) et à 8 h 40 (ÉNERGIE 92.1)



drummondville.ca



/villedrummondville

Ce bulletin d'information est publié par la Ville de Drummondville et distribué dans tous les foyers de son territoire.

#### RÉDACTION

Service des communications

#### COLLABORATION

Services municipaux et organismes paramunicipaux  
Partenaires de la Ville  
Communication Jean Dufresne

#### MISE EN PAGE

Communication Jean Dufresne

#### IMPRESSION

Imprimerie F.L. Chicoine

#### TIRAGE

37 000 copies

#### DÉPÔT LÉGAL

Bibliothèque nationale du Québec

#### VILLE DE DRUMMONDVILLE

415, rue Lindsay  
C. P. 398 J2B 6W3  
819 478-6550  
drummondville.ca

#### PROCHAINE PARUTION

Janvier 2018

Bulletin imprimé sur papier recyclé

# ACTUALITÉS

## Les électeurs ont choisi leur nouveau conseil municipal

À la suite du scrutin qui s'est déroulé le dimanche 5 novembre 2017, la population drummondvilloise a un nouveau conseil municipal.

La présidente des élections, M<sup>e</sup> Mélanie Ouellet, a annoncé que 5872 électeurs ont exercé leur droit de vote dans les districts visés par le scrutin, sur un total de 24 498 personnes éligibles à voter, pour un taux de participation de 24 %.

Le maire Alexandre Cusson ainsi que sept conseillers municipaux avaient déjà été élus

par acclamation au terme de la période de mise en candidature qui se terminait le vendredi 6 octobre. Le jour de scrutin a donc permis de choisir les cinq autres élus qui forment le conseil municipal.

Voici donc le portrait des résultats à la mairie et dans chaque district pour les élections municipales 2017 :

- Mairie : Alexandre Cusson
- District 1 : Dominic Martin
- District 2 : Jean Charest

- District 3 : Catherine Lassonde
- District 4 : Isabelle Marquis
- District 5 : John Husk
- District 6 : William Morales
- District 7 : Alain Martel
- District 8 : Yves Grondin
- District 9 : Annick Bellavance
- District 10 : Stéphanie Lacoste
- District 11 : Daniel Pelletier
- District 12 : Cathy Bernier

## LES CONSEILLÈRES ET CONSEILLERS DES 12 DISTRICTS



**Dominic Martin**  
district 1

**Jean Charest**  
district 2

**Catherine Lassonde**  
district 3

**Isabelle Marquis**  
district 4

**John Husk**  
district 5

**William Morales**  
district 6



**Alain Martel**  
district 7

**Yves Grondin**  
district 8

**Annick Bellavance**  
district 9

**Stéphanie Lacoste**  
district 10

**Daniel Pelletier**  
district 11

**Cathy Bernier**  
district 12

# Les responsabilités des membres du conseil sont dévoilées

Le maire de Drummondville, Alexandre Cusson, a profité de la tenue d'une séance extraordinaire du conseil municipal, le vendredi 10 novembre 2017, pour dévoiler la composition des différents comités et les délégations à la Ville de Drummondville.



Voici donc le portrait nominatif de ces comités, commissions et chantiers de travail :

**Maire suppléant** : Yves Grondin

## Comité exécutif

Président : Alexandre Cusson  
Vice-président : Yves Grondin  
Membres : Isabelle Marquis, Alain Martel, Daniel Pelletier

## Comités permanents de la Planification stratégique 2017-2022

### Comité Expérience citoyen

Présidente : Annick Bellavance  
Vice-président : Alain Martel  
Membres : Dominic Martin, William Morales

### Comité Ville intelligente

Présidente : Cathy Bernier  
Vice-président : Jean Charest  
Membres : Annick Bellavance, Stéphanie Lacoste

### Commission Gestion des infrastructures et du territoire

Président : John Husk  
Vice-présidente : Annick Bellavance  
Membres : William Morales, Daniel Pelletier

## Autres comités permanents

### Comité de la valorisation des quartiers et de la participation citoyenne

Président : Yves Grondin  
Vice-président : Dominic Martin  
Membres : Catherine Lassonde, Alain Martel

### Comité consultatif d'urbanisme et Comité de la politique du patrimoine

Présidente : Catherine Lassonde  
Membres : Dominic Martin, Daniel Pelletier

### Comité de retraite des employés municipaux

Président : Alexandre Cusson  
Membres : Jean Charest, Daniel Pelletier

## Commissions permanentes

### Commission des arts et de la culture

Présidente : Isabelle Marquis  
Vice-président : Dominic Martin  
Membre : Cathy Bernier

### Commission des loisirs

Présidente : Stéphanie Lacoste  
Vice-présidente : Catherine Lassonde  
Membre : Jean Charest

### Commission de la toponymie et de la reconnaissance civique

Présidence : Assumée par un citoyen membre de la Commission et nommé par le conseil  
Vice-présidente : Stéphanie Lacoste  
Membres : Cathy Bernier, Isabelle Marquis

## Chantiers de travail

### Chantier sur la requalification et le développement du site de l'ancienne Fortissimo

Président : Alexandre Cusson  
Membres : Yves Grondin, Catherine Lassonde, Isabelle Marquis

### Chantier sur le développement d'un plan de mobilité durable et le transport actif et collectif

Président : John Husk  
Membres : Alain Martel, Dominic Martin, Daniel Pelletier

### Chantier sur la mise en valeur et le développement du corridor de la Saint-François

Présidente : Annick Bellavance  
Membres : Cathy Bernier, Jean Charest

La mission et la présentation de chacun des comités et chantiers de travail sont disponibles au [www.drummondville.ca](http://www.drummondville.ca).

## Délégations sectorielles

**Aînés** : Cathy Bernier

**Circulation** : Daniel Pelletier

**Développement social et accessibilité universelle** : William Morales

**Environnement** : John Husk

**Immigration, diversité culturelle et inclusion** : Dominic Martin

**Jeunesse** : Stéphanie Lacoste

**Jeux du Québec, été 2022, à Drummondville** (candidature potentielle) : Catherine Lassonde

**Logement social** : Alain Martel

**Relations internationales et jumelages** : Yves Grondin

**Sécurité civile et incendie** : Jean Charest

**Services publics dispensés par les autres paliers de gouvernement** : Annick Bellavance

**Tourisme et grands événements** : Isabelle Marquis

# L'hiver et le stationnement de nuit : rappels importants

**Depuis le 1<sup>er</sup> décembre, le règlement permettant le stationnement de nuit sur rue et dans les stationnements municipaux sur le territoire de Drummondville en période hivernale est de nouveau en vigueur.**

Ce règlement prévoit que le seul moment où il sera interdit de stationner un véhicule à ces endroits sera lors des travaux de déneigement.

Lorsque de tels travaux auront été décrétés, les gens ayant laissé leur véhicule en bordure de rue ou dans un stationnement municipal, entre minuit et 7 h, seront passibles d'une contravention. De plus, si un véhicule nuit à l'opération de déneigement, les frais relatifs au remorquage seront ajoutés à la contravention.

## Vignette de stationnement de nuit

Notons que les espaces réservés au stationnement de nuit avec vignette le long de certaines portions de rue du centre-ville et dans certains stationnements municipaux sont accessibles aux détenteurs de vignette lors des opérations de déneigement. Ils peuvent y laisser leur véhicule, entre minuit et 7 h, pour la période du 1<sup>er</sup> décembre au 15 avril.

Voici les rues et les stationnements publics où il sera permis de laisser son véhicule, avec une

vignette de stationnement de nuit, lors des opérations de déneigement :

- Frontenac;
- Bellevue, Bérard, Holmes, des Forges et Poirier, entre Heriot et la rivière Saint-François;
- Heriot, entre des Forges et Saint-Édouard;
- De la Dominion et Scott, entre du Moulin et Celanese;
- Raimbault;
- Stationnement Louis-G.-Vigneault, rue Brock à l'angle de Cockburn;
- Stationnement du centre Marcel-Dionne, rue Cockburn près de Dorion;
- Stationnement Saint-Louis/Manseau, rues Saint-Louis et Manseau;
- Stationnement Messier, rue Messier.

Soulignons que les détenteurs de cette vignette de nuit devront respecter le principe d'alternance : lorsqu'une opération de déneigement sera effectuée un jour pair, les véhicules devront être stationnés du côté de la rue où les adresses sont également paires. Le non-respect de cette règle pourrait entraîner une contravention.

Les vignettes de stationnement de nuit sont disponibles à l'hôtel de ville au coût de 70 \$, plus taxes.



Pour plus d'informations à ce sujet, vous pouvez consulter le [www.drummondville.ca](http://www.drummondville.ca) ou composer le 819 478-6558.

## Pour rester informé : INFOCITOYEN

L'INFOCITOYEN acheminera aux abonnés tous les avis d'interdiction de stationnement relatifs aux opérations de déneigement dans les différents secteurs de Drummondville. Ces avis seront décrétés au plus tard à 18 h. Dans pareille circonstance, le stationnement sera alors interdit, entre minuit et 7 h, et ce, jusqu'à ce que l'avis soit levé.

Les autres outils d'information mis à la disposition des citoyens sont la page d'accueil du site Web [www.drummondville.ca](http://www.drummondville.ca), les médias sociaux (Facebook Ville de Drummondville et Twitter @VilleDrummond) et les trois panneaux à affichage numérique installés à des intersections achalandées de la ville.

## > HORAIRE DES SERVICES MUNICIPAUX POUR LA PÉRIODE DES FÊTES

	Bureaux municipaux et cour municipale <sup>1</sup>	Bibliothèque publique <sup>2</sup>	Transport en commun	Travaux publics <sup>3</sup>
<b>Vendredi 22 décembre</b>	Horaire régulier	Horaire régulier	7 h à 23 h	Horaire régulier
<b>Samedi 23 décembre</b>	Fermé	Horaire régulier	8 h à 18 h	Fermé
<b>Dimanche 24 décembre</b>	Fermé	Fermé	9 h à 18 h	Fermé
<b>Lundi 25 décembre</b>	Fermé	Fermé	Aucun service	Fermé
<b>Mardi 26 décembre</b>	Fermé	Fermé	13 h à 23 h	Fermé
<b>Mercredi 27 décembre</b>	Fermé	12 h à 17 h	7 h à 23 h	Horaire régulier
<b>Jedi 28 décembre</b>	Fermé	12 h à 17 h	7 h à 23 h	Horaire régulier
<b>Vendredi 29 décembre</b>	Fermé	12 h à 17 h	7 h à 23 h	Fermé
<b>Samedi 30 décembre</b>	Fermé	12 h à 17 h	8 h à 18 h	Fermé
<b>Dimanche 31 décembre</b>	Fermé	Fermé	9 h à 18 h	Fermé
<b>Lundi 1<sup>er</sup> janvier</b>	Fermé	Fermé	Aucun service	Fermé
<b>Mardi 2 janvier</b>	Fermé	Fermé	Aucun service	Fermé
<b>Mercredi 3 janvier</b>	Horaire régulier	Horaire régulier	7 h à 23 h	Horaire régulier

<sup>1</sup> Les heures d'ouverture de l'accueil, des services de la perception, des permis et des programmes ainsi que du comptoir de la cour municipale sont de 8 h 30 à 16 h 30. Les autres services situés à l'hôtel de ville ouvrent de 8 h 30 à 12 h et de 13 h à 16 h 30.

<sup>2</sup> En dehors des heures d'ouverture, les utilisateurs peuvent retourner leurs documents par la chute prévue à cet effet.

<sup>3</sup> En tout temps, les DEMANDES URGENTES concernant le Service des travaux publics, comme les bris d'aqueduc, les refoulements d'égout ou les feux de circulation défectueux, peuvent être effectués en composant le 819 478-6572.

## ICI ON RECYCLE : la plus haute distinction pour l'hôtel de ville et les ateliers municipaux

Grâce aux efforts déployés dans l'application des mesures permettant la gestion responsable des matières résiduelles à l'hôtel de ville et aux ateliers municipaux, la Ville de Drummondville s'est vu renouveler la plus haute distinction au programme ICI ON RECYCLE, soit l'attestation de performance de niveau 3.

Cette attestation a été obtenue grâce à la participation active de tous les membres de l'organisation municipale et particulièrement avec l'implication des employés œuvrant au sein de ces établissements. La Ville a obtenu la mention *Or* aux ateliers municipaux et la mention *Argent* à l'hôtel de ville. Cette distinction est un élément de fierté, confirmant l'engagement de la Ville en faveur de la protection de l'environnement et d'une saine gestion des matières résiduelles.

Instauré par RECYC-QUÉBEC, le programme ICI ON RECYCLE comporte trois niveaux de reconnaissance : le niveau 1 – *Engagement*, le niveau 2 – *Mise en œuvre* et le niveau 3 – *Performance*. Ce dernier vise à reconnaître les efforts des établissements qui atteignent un taux élevé de mise en valeur de leurs matières résiduelles, en plus d'avoir réalisé des activités d'information et de sensibilisation auprès de leurs employés et d'avoir mis en place des mesures de réduction à la source et de réemploi. Les établissements doivent atteindre un taux global de récupération et de mise en valeur sur le potentiel de valorisation de 80 %.



**Féerie de Noël**  
SDC QUARTIER SAINT-JOSEPH

Résidents et commerçants du quartier Saint-Joseph ont décoré vitrines et balcons afin de faire briller le quartier de mille feux en cette période des Fêtes! Venez vivre cette féerie, sillonner les rues et découvrir les surprises que les marchands du quartier Saint-Joseph vous ont concoctées!

Une initiative de  En collaboration avec  



**DRUMMONDVILLE**

**CALENDRIER 2018**

**NOUVELLE FORMULE**

**INCLUANT VOTRE SECTEUR DE COLLECTES**

**Semaine de distribution du 11 au 15 décembre**

Livré par 

**AUSSI, DISPONIBLE AU [WWW.DRUMMONDVILLE.CA](http://WWW.DRUMMONDVILLE.CA)**

Dates de collectes à télécharger dans votre calendrier électronique

Inscription à la nouvelle section *Dates des collectes* de l'INFCITOYEN pour recevoir des alertes SMS ou courriel

# Le transport en commun bonifié avec 14 heures additionnelles de service par semaine

**L'accessibilité au service de transport en commun de la Ville de Drummondville vient d'être améliorée avec le prolongement des heures d'accès en soirée.**

En effet, les déplacements par autobus et par taxibus sont désormais possibles jusqu'à 23 h, du lundi au vendredi. Grâce à l'ajout de quelque 14 heures, l'offre de service de transport en commun à Drummondville est passée de 85 à 99 heures par semaine. Cette modification a été adoptée par le conseil municipal lors de la séance du 18 septembre dernier et elle est entrée en vigueur le 6 novembre.

Le nouvel horaire du service est le suivant : du lundi au vendredi, de 7 h à 23 h, le samedi, de 8 h à 18 h, et le dimanche, de 9 h à 18 h. Rappelons que le service de transport en commun est formé de deux volets : les circuits d'autobus et les secteurs de taxibus. Pour prendre l'autobus, les utilisateurs se présentent à l'un ou l'autre des points d'embarquement répartis le long des six parcours, selon le temps de passage prévu. Pour se prévaloir d'un déplacement par taxibus, une réservation doit

être faite au moins une heure à l'avance, et ce, en composant le 819 478-9988.

« Après avoir étendu le réseau de transport en commun jusqu'à Saint-Charles et jusqu'au Complexe sportif Drummondville, il importait de bonifier le nombre d'heures où ce service est offert à la population. Dans un souci de réduction des gaz à effet de serre et voulant consolider l'habitude qu'ont les citoyennes et citoyens de Drummondville d'utiliser le transport en commun, nous nous devons de l'offrir sur une plus longue période au quotidien », souligne le maire de Drummondville, Alexandre Cusson.

Les temps de passage et les différents trajets des parcours d'autobus de même que les secteurs de taxibus à Drummondville sont indiqués dans la section *Transport en commun* du [www.drummondville.ca](http://www.drummondville.ca) et dans l'application mobile INFOBUS Drummondville, disponible



gratuitement sur Apple Store (iPhone) et Google Play (Android).

Pour toute question relative aux déplacements en transport en commun, il est possible de communiquer au 819 478-6578, et ce, du lundi au vendredi, de 8 h 30 à 12 h et de 13 h à 16 h 30.

**VOTRE DESTINATION  
JOUES ROUGES**

**La Courvalloise**  
**VENEZ JOUER DEHORS**  
GLISSADE | RAQUETTE | VÉLO SUR NEIGE

**ON AIME L'HIVER**  
SURVEILLEZ LA DATE D'OUVERTURE  
**819 397-4544**

**DRUMMONDville**  
Capitale du développement

**Visitez**  
[reseauxpleinair.com](http://reseauxpleinair.com)

**Propulsez votre commerce!**  
avec nos services-conseils gratuits

Visibilité, réglementation, employés, médias sociaux,  
prévention des pertes, service à la clientèle,  
**Commerce Drummond, le commerce... de A à Z!**

 **commerce  
drummond**

819 472-6705 • [commerce-drummond.com](http://commerce-drummond.com) • 221, Heriot • [info@commerce-drummond.com](mailto:info@commerce-drummond.com)



DMVEVENEMENTS.CA

PARTY  
À CIEL  
OUVERT

DRUMMOND  
VILLE  
SUR SON 31



31 DÉCEMBRE  
DÈS 14 H  
GRATUIT

VENEZ CÉLÉBRER  
LA NOUVELLE ANNÉE  
AU CENTRE-VILLE!

LES  
MONONCLES



RADIO RADIO

LES  
RESPECTABLES

SHINE

Collaborateurs :



Une invitation de :



## Sous le thème du ciel et de la lumière L'aménagement du deuxième passage piétonnier est complété au centre-ville

Dans le cadre de son plan d'action pour le développement du centre-ville, la Ville de Drummondville informe la population que le nouveau passage piétonnier est maintenant accessible afin de relier la rue Heriot et le stationnement municipal P-2.

S'inscrivant dans une démarche visant à assurer sécurité et convivialité aux usagers du centre-ville, l'ouverture du Passage bleu suit celle du Passage blanc, inauguré en octobre 2016. Ainsi, le thème de l'avenir et de la jeunesse utilisé pour le Passage blanc fait place à celui du ciel et de la lumière pour le Passage bleu.

Les interventions faites à cet endroit ont été nombreuses :

- Ajout de caissons d'affichage sur les murs adjacents pour y installer des images décoratives d'ambiance;
- Installation de cinq portiques lumineux;

- Installation de colonnes lumineuses pour marquer les entrées;
- Installation de clôtures décoratives perforées en aluminium pour encadrer l'entrée située du côté est du couloir;
- Réfection du trottoir en béton coulé gris;
- Ajout de bancs en blocs de granite et de plantations.



Tout au long de ce passage, il est possible d'admirer différentes œuvres, placées à la manière d'une galerie d'art. Avec le bleu en trame de fond, ces œuvres mettent en scène la lumière, l'idée, la vision et le développement.

Par ailleurs, ces deux passages piétonniers se verront prochainement attribuer des noms permanents. La Commission de la toponymie et de

la reconnaissance civique de la Ville de Drummondville étudie présentement le dossier.

Mentionnons que dans le cadre de ce projet, qui représente l'une des 22 actions entreprises par la Ville pour dynamiser le centre-ville, un troisième passage piétonnier fera l'objet d'une rénovation en 2018.

# PROGRAMMATION CENTRES COMMUNAUTAIRES HIVER 2017-2018

PROGRAMMATION HIVER  
INSCRIPTIONS DU  
3 AU 12 JANVIER DANS  
UN CENTRE PRÈS DE  
CHEZ VOUS.

### DRUMMONDVILLE-SUD

- 13 et 14 décembre, 9 h à 11 h 30 - DÉJEUNER DU PÈRE NOËL
  - 15 décembre, dès 16 h - BINGO / SOUPER DE NOËL
  - 21 décembre - L'ARBRE MAGIQUE : boules de Noël en vente au CCDS dès maintenant!
- Info : 819 478-0202 • ccd-s.org

### CLAUDE-NAULT

- 15 décembre - DISCO ARCADE
  - 16 et 17 décembre - COURS DE RCR
  - 21 décembre - TIRAGE DU BAS DE NOËL
  - 3 au 5 janvier - CONGÉ SCOLAIRE
  - Formation : Prêt à rester seul (Dates à venir)
- Info : 819 479-8686 • cclcn.ca

### SAINT-CHARLES

- 3 au 5 janvier - CAMP HIVER Limite d'inscription : 15 décembre
  - 8 au 12 janvier - COURS D'ESSAI GRATUIT pour la programmation Hiver 2018
  - 3 février, 11 h 30 à 16 h 30 FÊTE DES FLOCONS (Endroit à confirmer)
- Info : 819 477-4530 • ccscharles.ca

### SAINT-JEAN-BAPTISTE

- 3 au 5 janvier, CONGÉ SCOLAIRE
  - 27 janvier, 13 h 30 à 20 h30 - FÊTE DES FLOCONS
  - Tous les jeudis, 19 h à 22 h - BADMINTON LIBRE (Rés. obligatoire)
  - VOYAGE 2018 - Venez rencontrer Annie au 114, 11<sup>e</sup> Avenue
- Info : 819 477-4475 • 819 477-4324 • ccrsjb.qc.ca

### PIERRE-LEMAIRE

- 15 décembre, 19 h - PARTY THÉMATIQUE 12 ANS ET MOINS
  - 16 décembre - TOURNOI DE DEK HOCKEY PIERRE-NOËL
  - 16 et 17 décembre, 27 et 28 janvier • COURS DE SECOURISME SOINS GÉNÉRAUX
  - 20 janvier - COURS DE SECOURISME SOINS AUX ENFANTS
  - 26 janvier - COURS GARDIEN AVERTI
  - Formation : Prêt à rester seul (Dates à venir)
- Info : 819 474-2309 • centrepierrelemaire.org



# HORAIRE des Fêtes! à la piscine

Du 26 décembre 2017 au 6 janvier 2018

### WIBIT DE NOËL :



### SOIRÉE DES FÊTES :



24 & 25 DÉCEMBRE • FERMÉ - JOYEUX NOËL!

**aqua** COMPLEXE | 1380, rue Montplaisir | piscinesdrummondville.com

**Piscine du Centre** | 175, rue Ringuet | piscinesdrummondville.com

<b>MAR</b> 26 DÉC	12 h à 16 h 30	• WIBIT DE NOËL
<b>MER</b> 27 DÉC	6 h à 8 h 10 h à 18 h	• WIBIT DE NOËL
<b>JEU</b> 28 DÉC	10 h à 18 h	• WIBIT DE NOËL
<b>VEN</b> 29 DÉC	6 h à 8 h 10 h à 16 h 30	• WIBIT DE NOËL
<b>SAM</b> 30 DÉC	10 h à 16 h 30	• WIBIT DE NOËL
<b>DIM</b> 31 DÉC	12 h à 16 h 30	• WIBIT DE NOËL
<b>LUN</b> 1 <sup>ER</sup> JAN	12 h à 16 h 30	• WIBIT DE NOËL
<b>MAR</b> 2 JAN	10 h à 16 h 18 h à 21 h	• WIBIT DE NOËL • SOIRÉE DES FÊTES
<b>MER</b> 3 JAN	6 h à 8 h 10 h à 16 h 18 h à 21 h	• WIBIT DE NOËL • SOIRÉE DES FÊTES
<b>JEU</b> 4 JAN	10 h à 16 h 18 h à 21 h	• WIBIT DE NOËL • SOIRÉE DES FÊTES
<b>VEN</b> 5 JAN	6 h à 8 h 10 h à 16 h	• WIBIT DE NOËL
<b>SAM</b> 6 JAN	<b>COMPÉTITION DE NAGE SYNCHRONISÉE</b>	
<b>DIM</b> 7 JAN	10 h à 16 h 30	Début de session Hiver Horaire régulier piscines libres

<b>MER</b> 3 JAN	11 h 30 à 13 h 30 16 h 30 à 18 h 30	175 RINGUET
<b>JEU</b> 4 JAN	6 h à 8 h	175 RINGUET
<b>VEN</b> 5 JAN	11 h 30 à 13 h 30	175 RINGUET
<b>SAM</b> 6 JAN	13 h à 16 h 30	175 RINGUET



### TARIFS

	Prix unitaire		Aqua passe	
	Avec carte Accès-loisir	Sans carte Accès-loisir	Avec carte Accès-loisir	Sans carte Accès-loisir
<b>Famille</b>	—	—	210 \$	504 \$
<b>Enfant (0-7 ans)</b>	GRATUIT	7 \$	—	147 \$
<b>Enfant (8-17 ans)</b>	3 \$	10 \$	65 \$	212 \$
<b>Étudiant (18-25 ans)</b>	3 \$	10 \$	65 \$	212 \$
<b>Adulte (18-64 ans)</b>	5 \$	12 \$	105 \$	252 \$
<b>Aîné (65 ans et mieux)</b>	3 \$	10 \$	65 \$	212 \$

L'Aqua passe est valide 1 an à partir de la date d'achat.  
Taxes incluses

L'Aqua passe permet l'accès illimité aux piscines libres intérieures

piscinesdrummondville.com  
Ligne Info-piscine 24/7 819 477-1063

# ENVIRONNEMENT

## Pas de pause hivernale pour les bacs bruns!

**Le Service du développement durable et de l'environnement de la Ville de Drummondville vous rappelle que la collecte des matières organiques (bac brun) se poursuivra tout l'hiver.**

Consultez votre calendrier des collectes afin de connaître les dates de celles-ci dans votre secteur. Pour ce faire, vous pouvez aussi consulter l'application INFO MATIÈRES RÉSIDUELLES au [drummondville.ca](http://drummondville.ca).

- Évitez de déposer des liquides (sauces, soupes, jus) dans votre bac brun.
- Placez un grand sac de papier (sac à feuilles ou pour résidus de jardin) dans votre bac afin de réduire le contact entre les matières humides et les parois.

### Trucs et astuces pour l'utilisation du bac brun en hiver

L'hiver, avec le froid et le gel, les matières organiques ont tendance à rester collées aux parois et au fond de votre bac brun. Voici quelques trucs pour éviter cet inconvénient :

- Déposez au fond du bac un morceau de carton, du papier journal ou des copeaux de bois afin d'absorber l'humidité des aliments qui y sont stockés.

### Important

Avant de déposer des cendres dans votre bac brun, assurez-vous qu'elles sont complètement refroidies pour éviter qu'elles ne causent un incendie. Il est préférable de les laisser refroidir dehors, éloigné de tout bâtiment ou objet, dans un contenant métallique fermé à fond surélevé, pendant au moins sept jours.



En effet, les matières organiques seront collectées chaque deux semaines durant la saison froide. Vous pourrez donc utiliser allègrement votre bac brun durant la période des Fêtes et, ainsi, mettre au régime votre bac gris!

## POUR UN NOËL ÉCORESPONSABLE...

- N'installez pas vos décorations de Noël avant le mois de décembre afin de contribuer à une baisse substantielle de la demande en électricité.
- Utilisez un système d'éclairage de Noël composé d'ampoules à DEL, qui consomment jusqu'à 90 % moins d'énergie. Elles sont beaucoup plus durables et créent une ambiance plus chaleureuse!
- Installez une minuterie sur votre système d'éclairage de Noël, puis réglez l'activation de vos lumières de 17 h à minuit.
- Servez-vous de vaisselle réutilisable pour vos célébrations au lieu d'ustensiles et de vaisselle jetables.
- Prévoyez vos portions alimentaires selon le nombre de convives à recevoir, afin de limiter le gaspillage alimentaire. N'oubliez pas de mettre à la disposition de vos invités un bac de recyclage et un bac de compost.
- Emballez les cadeaux de façon écologique! Vous pouvez réutiliser des sacs ou des choux des années précédentes, tandis que l'emballage peut être constitué de papier journal, de magazines, de cartes routières ou de foulards colorés. Vous pouvez enjoliver le tout avec des étampes, de la peinture à l'eau, des rubans réutilisables, etc. Laissez libre cours à votre imagination!

- Encouragez les artisans locaux pour vos cadeaux! Le Québec regorge d'artisans créatifs dans tous les domaines et acheter auprès de ces derniers favorise l'économie locale tout en réduisant l'impact environnemental lié au transport des marchandises.



### Une liste de cadeaux bien pensée :

- Un chèque-cadeau de cinéma pour Geneviève;
- Des billets de spectacle pour mon amie Valérie;
- Une plante pour l'enseignante de Maxime;
- Une gourde d'eau réutilisable pour Alexandre;
- Un ensemble de piles rechargeables avec chargeur pour Mathieu;
- Un savon à mains biodégradable pour grand-maman;
- Un bijou d'un artisan local pour tante Catherine;
- Du thé et du chocolat équitables pour oncle Pascal.

De joyeuses Fêtes à tous!

# CULTURE

## La touche de l'artiste Marc-Antoine Côté

L'œuvre *Je suis le jeu des mémoires entre l'oiseau et le nid*, de l'artiste Marc-Antoine Côté, a fait son apparition dans le paysage de l'édifice Francine-Ruest-Jutras cet automne.

Selon la vision de l'artiste, ce projet sculptural « se veut partie intégrante du site qui accueille la bibliothèque. Il prolonge le récit initié par ses architectes : le récit à la fois historique et poétique d'une ville qui a jailli grâce à son industrie ».

Par la dimension et les différentes échelles de ses sculptures, l'artiste précise de plus qu'il cherche à leur conférer une présence vibratoire qui surprend le spectateur. Elles mettent l'accent sur la traversée en peuplant le chemin et font le lien entre la bibliothèque,

la patinoire et la ville. Elles marquent la globalité du site.

Sans être illustratives, ces sculptures sont non seulement évocatrices de l'histoire industrielle de la ville, mais elles renvoient aussi aux racines de cette aventure en référence, entre autres, à l'exploitation de matières premières dont le minerai de fer et la limonite.

En conformité avec la Politique d'intégration des arts à l'architecture et à l'environnement des bâtiments et des sites gouvernementaux publics du gouvernement du Québec, adoptée en 1961, 1 % du budget total prévu pour la construction de l'édifice Francine-Ruest-

Jutras a été consacré à la création d'une œuvre d'art. Ainsi, après un rigoureux processus de sélection, l'artiste Marc-Antoine Côté a été choisi pour créer l'œuvre *Je suis le jeu des mémoires entre l'oiseau et le nid*.



L'œuvre de Marc-Antoine Côté est maintenant installée aux abords de l'édifice Francine-Ruest-Jutras.

## BIBLIOTHÈQUE : QUELQUES CHIFFRES

### > Journée portes ouvertes

6479 personnes ont répondu à l'invitation lors de la journée portes ouvertes du 10 septembre dernier à l'édifice Francine-Ruest-Jutras.

### > Semaine des festivités

Les festivités entourant l'ouverture de la Bibliothèque publique de Drummondville ont attiré plus de 700 participants de tous les âges et de tous les milieux.

### > Fréquentation

46 697 personnes ont fréquenté la bibliothèque en octobre. Il s'agit d'une hausse de 274 % si on compare avec la fréquentation d'octobre 2016.



### > Emprunts

55 571 documents ont été empruntés. Les trois quarts (76 %) des abonnés ont utilisé les bornes d'autoprêts pour effectuer leurs emprunts.

### > Abonnements et réabonnements

2034 personnes se sont abonnées ou ont renouvelé leur abonnement en octobre, une hausse de 347 % en comparaison avec la même période en 2016.

## COLLECTE DES SAPINS DE NOËL

### SECTEURS

1	15 janv.
2	8 janv.
3	16 janv.
4	9 janv.
5	18 janv.
6	11 janv.
7	19 janv.
8	12 janv.



# Le programme Soutien à la pratique artistique des jeunes de retour!

Pour une 25<sup>e</sup> année, la Ville de Drummondville est fière de soutenir financièrement les jeunes artistes âgés de 12 à 25 ans dans le cadre de son programme Soutien à la pratique artistique des jeunes.

Tous les jeunes artistes pratiquant l'une de ces disciplines ou suivant une formation dans l'une d'elles peuvent être admis : arts de la scène, arts visuels, métiers d'art, littérature, arts du cirque et de la rue, arts médiatiques et arts multidisciplinaires.

Le programme vise à encourager les jeunes talents en permettant aux artistes locaux de disposer des ressources nécessaires au développement, au perfectionnement et au rayonnement de leur démarche artistique. Trois catégories de bourses en argent sont offertes aux jeunes artistes qui se démarquent dans leur discipline et dans le milieu culturel drummondvillois par leur talent, leur initiative et leur envie d'évoluer dans leur pratique. Certains lauréats courent la chance de faire une prestation devant public lors de la remise des bourses et de participer, sur invitation de la Ville, à divers événements au cours de l'année.

Les candidats souhaitant s'inscrire doivent remplir le formulaire disponible en ligne au [www.drummondville.ca](http://www.drummondville.ca), sous l'onglet Culture. La date limite du dépôt des dossiers de candidature est le vendredi 19 janvier 2018. Pour plus d'informations, il est possible de contacter Dominique Pinard au 819 850-1327 ou à [artsetculture@drummondville.ca](mailto:artsetculture@drummondville.ca).



## JOËL LEGENDRE

Sam. 20 jan. 2018 20 h - 46\$

Ven. 15 déc., 20 h	NOËL, UNE TRADITION EN CHANSON [ 49\$ ]
Sam. 16 déc., 20 h	THE BROOKS [ 32\$ ]
Ven. 22 déc., 20 h	LES 4 HAÏSSABLES [ 28,50\$ - 12-18 ANS 15\$ ]
Jeu. 11 jan., 20 h	JULIEN TREMBLAY [ 35\$ ]
Ven. 12 jan., 20 h	DOMINIC ET MARTIN [ 40\$ ]
Dim. 14 jan., 19 h	LES GRANDS EXPLORATEURS LAOS, AU COEUR DE L'ASIE DU SUD-EST [ 20\$ ]
Jeu. 18 jan., 20 h	VUE DU PONT (TNM) [ 50\$ - ÉTUDIANT 25\$ ]
Ven. 19 jan., 20 h	KAÏN [ 35\$ - ÉTUDIANT 25\$ ]
Mer. 24 jan., 20 h	CABARET SUR SCÈNE ELLIOT MAGINOT [ 28\$ - ÉTUDIANT 22\$ ]
Jeu. 25 jan., 20 h	CABARET SUR SCÈNE SAM BRETON [ 26\$ - ÉTUDIANT 22\$ ]
Ven. 26 jan., 20 h	MARTIN PERIZZOLO [ 39\$ - ÉTUDIANT 25\$ ]
Mer. 31 jan., 20 h	LA MORT D'UN COMMIS VOYAGEUR [ 54\$ - ÉTUDIANT 25\$ ]



## TIM HICKS

Sam. 27 janv. 2018 20 h - 47\$  
Drummondville

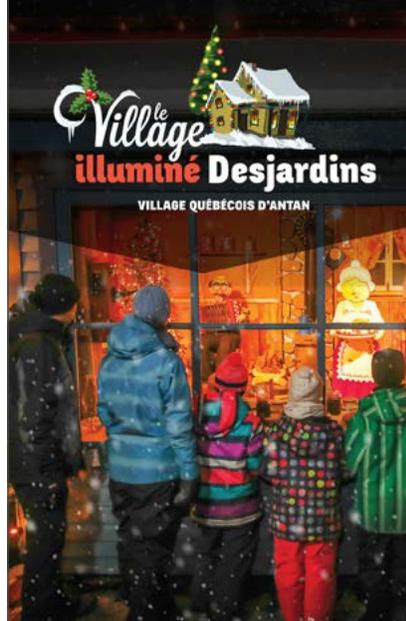
un show qui rocks

819 477-5412



Maison des arts  
Desjardins Drummondville

[artsdrummondville.com](http://artsdrummondville.com)



## Village illuminé Desjardins

VILLAGE QUÉBÉCOIS D'ANTAN

8-9, 15-16

ET DU 21 DÉCEMBRE

AU 2 JANVIER

DE 17H À 22H

( Fermé le 25 décembre et le 1<sup>er</sup> janvier )

Féérique, authentique

Plongez dans la magie de Noël et revivez nos plus belles traditions familiales.

Visitez un village décoré de 25 000 lumières!

PROMO 30%

POUR LES

DRUMMONDVILLOIS

LES 8 - 9 DÉCEMBRE

 Desjardins  
Caisse de Drummondville



DRUMMONDville

Capitale du développement

Rabais de 30 % sur une entrée individuelle ou familiale offert aux Drummondvillois sur présentation d'une pièce d'identité avec adresse et photo.

VILLAGEQUEBECOIS.COM



Galerie d'art  
Desjardins

Du 14 janvier au 18 février 2018

## LES IMPATIENTS

Marilyn, la renaissance d'une icône

Cette année, *Les Impatients* nous proposent une exposition thématique itinérante. Intitulée *Marilyn / la renaissance d'une icône*, il s'agit d'une relecture du tandem Andy Warhol / Marilyn Monroe, par l'entremise de 26 œuvres réalisées par 13 participants. À la gouache et en papiers collés, ces portraits forment une série pour le moins éloquente et surprenante.



Sammy-Joe Pelletier, *Kaléidoscope*, 2014, collage. Collection *Les Impatients*

## SPORT



## Envie de patiner?

La patinoire réfrigérée (Victor-Pepin) est ouverte au public depuis quelques semaines déjà et il en sera de même sous peu pour les autres patinoires extérieures. L'accessibilité à ces installations peut varier en fonction des conditions météorologiques. Pour information : [drummondville.ca/culture-loisirs-et-sports](http://drummondville.ca/culture-loisirs-et-sports).

### Patinoire Victor-Pepin (269, rue Lindsay • 819 478-6574)

	Patin libre	Hockey libre	Hockey mineur
Lundi au vendredi	De 12 h à 14 h 45 et de 17 h à 19 h 45	De 15 h à 16 h 45 et de 20 h à 22 h	
Samedi et dimanche	De 14 h 15 à 17 h et de 17 h 15 à 20 h	De 9 h à 10 h 45 et de 20 h 15 à 22 h	De 11 h à 14 h

### Autres patinoires extérieures

Responsables	Patinoires	Responsables	Patinoires
Ville de Drummondville Service des loisirs 819 478-6565	<b>Antonio-Baril</b> (sans chalet) Rue Paris	Centre communautaire Drummondville-Sud 819 478-0202	<b>Christ-Roi</b> (patinoire) 860, 112 <sup>e</sup> Avenue
	<b>Bellevue</b> (sentier) 570, 101 <sup>e</sup> Avenue (819 478-4222)		<b>Saint-Simon</b> (patinoire) 1350, rue Juges
	<b>Woodyatt</b> (sentier) 53, rue du Pont	Loisirs Saint-Joseph	<b>Gérard-Perron</b> (patinoire) 138, rue Saint-Albert (819 477-0484)
Centre communautaire Saint-Jean-Baptiste 819 477-4475	<b>Boivin</b> (patinoire) 2220, rue Saint-Denis	Centre communautaire Pierre-Lemaire	<b>Simard</b> (patinoire) 4755, rue Simard (819 474-2309)
	<b>Saint-Georges</b> (patinoire et sentier) 2343, rue Raphaël-Nolet	Centre communautaire Sintra Saint-Charles 819 477-4530	<b>Guilmette</b> (patinoire et sentier) 1100, rue Victorin (819 472-7083)
	<b>Saint-Jean-Baptiste</b> (patinoire) 114, 18 <sup>e</sup> Avenue		<b>Michel-Houle</b> (patinoire) Coin Michel-Houle et Letellier
	<b>Sainte-Marie</b> (patinoire) 202, rue Saint-Damase	Centre communautaire Saint-Joachim	<b>Rosaire-Smith</b> (patinoire) 801, rue Pie XII (819 472-4614)
Centre communautaire Saint-Pierre 819 478-7780	<b>Frank-Gougeon</b> (patinoire) 116, rue des Lilas	Centre communautaire de loisirs Claude-Nault 819 479-8686	<b>Jean-Gamelin</b> (patinoire) Coin Principale et Chantal (819 477-2630)
	<b>Guilbault</b> (patinoire) 115, rue Guilbault		<b>Des Bénévoles</b> (patinoire) 2750, boulevard Mercure
	<b>Joly</b> (patinoire) 400, rue Joly	<b>Boisbriand</b> (patinoire) 1080, rue Clair	<b>Club du Faisan</b> (patinoire) 30, rue du Faisan
	<b>Roland-Tessier</b> (patinoire) 565, rue Farrell		<b>Joyal-Audet</b> (patinoire) 100, rue Audet
Collège Saint-Bernard 819 478-3330	Collège Saint-Bernard (patinoire et sentier) 25, avenue des Frères		

### Patinage familial intérieur

Centre Marcel-Dionne 300, rue Cockburn (entrée - stationnement arrière) 819 478-6565	<b>Horaire (jusqu'au 4 mai 2018)</b> Lundi au mercredi, de 10 h 30 à 12 h 30 Jeudi, de 10 h à 11 h 50 Vendredi, de 10 h 30 à 11 h 45 Coût : gratuit	Olympia Yvan-Cournoyer 1145, boulevard Jean- De Brébeuf (près de l'école secondaire La Poudrière) 819 478-6574	<b>Horaire (jusqu'au 31 mars 2018)</b> Samedi, de 19 h à 20 h 30 Dimanche, de 13 h 45 à 15 h 15 Coût : 1 \$/enfant/étudiant et 2 \$/adulte (avec carte Accès-loisir) 30 \$/enfant/étudiant/adulte (sans carte Accès-loisir)
	<b>Séances annulées</b> 25 et 26 décembre		<b>Séances annulées</b> 24 et 31 décembre

# Des invités de renom pour la Classique hivernale Drummondville 2018!

**Le comité organisateur de la Classique hivernale Drummondville 2018 a annoncé avec beaucoup de plaisir que des invités de renom se joindront aux festivités du 9 au 11 février à la patinoire Victor-Pepin.**

Tout d'abord, Louis Morissette agira à titre de porte-parole de l'événement. Le Drummondvillois d'origine sera notamment présent lors du lancement des festivités le vendredi 9 février, alors que les Voltigeurs de Drummondville recevront la visite du Phoenix de Sherbrooke, à 19 h.



Richard Turcotte, José Gaudet et Marie-Christine Proulx, les animateurs de la populaire émission radiophonique *Ça rentre au poste*, diffusée sur les ondes du réseau Énergie, participeront également à la fête. Leur

émission sera diffusée en direct de Drummondville, sur le site des festivités aménagé dans le quadrilatère entourant la patinoire Victor-Pepin, le vendredi 9 février, dès 16 h.

## Du hockey pour tous

En plus des invités de marque qui seront de la fête, le comité organisateur a mentionné que plusieurs hockeyeurs de la région auront l'occasion de jouer sur la patinoire de la Classique hivernale Drummondville 2018.

Deux rencontres de la Ligue de hockey préparatoire scolaire (LHPS) seront présentées le vendredi 9 février en après-midi. Elles mettront notamment en vedette les formations M12 et M18 des Sénateurs du Collège Saint-Bernard.

Puis, les équipes de l'Association du hockey mineur de Drummondville auront aussi le privilège de s'exécuter sur la patinoire Victor-Pepin. À la suite d'un tirage au sort, 14 équipes du hockey mineur ont été sélectionnées pour disputer des matchs dans le cadre de la Classique hivernale.



Enfin, les adultes ne seront pas en reste alors qu'ils auront aussi la chance de disputer un match en plein air au cœur des installations, le samedi 10 février, entre 21 h et 22 h 15. Pour participer, les équipes sont invitées à prendre part à un encan virtuel. Celui-ci s'est amorcé le mardi 28 novembre et se terminera le samedi 16 décembre, à 15 h 45. Les personnes intéressées à inscrire leur équipe de hockey à cet encan virtuel peuvent le faire en visitant le <http://voltigeurs.followmybid.com>.

Lorsqu'une mise est dépassée, la personne concernée reçoit un message texte l'invitant à renchérir.

**NOUVEAU**

**DRUMMOND  
ESCRIME**



**SESSION HIVER 2018  
DU 8 JANVIER AU 26 FÉVRIER**

**COURS :** 1 fois / sem. (lundi)  
**LIEU :** Marie-Rivier  
**GROUPES :**

- 7 à 10 ans : 18 h à 19 h
- 11 à 14 ans : 19 h 15 à 20 h 15
- 15 ans et + : 20 h 30 à 21 h 30

**TARIF :** 120 \$ incluant l'affiliation non compétitive. L'équipement complet sera fourni par la fédération.

**PLUSIEURS DISCIPLINES EN PÉRIODE D'INSCRIPTIONS POUR JANVIER**

**45 ANS**

**DRUMMONDVILLE OLYMPIQUE**

**INFOS / INSCRIPTIONS :** DRUMMONDVILLE OLYMPIQUE  
1380, rue Montplaisir, Drummondville 819 478-1486  
**Internet :** [drummondvilleolympique.com](http://drummondvilleolympique.com)



**SKI DE FOND  
SAINT-FRANÇOIS**

**Du 23 novembre au 10 décembre 2017**  
DU JEUDI AU DIMANCHE INCLUSIVEMENT

**ABONNEMENT  
À TARIF RÉDUIT  
BILLETS DE SAISON**  
au local de Ski de fond Saint-François, de 11 h à 17 h

**Mise en vente des billets de voyages**

**Cours de fartage offert**  
Dimanche 10 déc., à 13 h

**10 décembre 2017**  
**Activité d'ouverture, 13 h à 16 h**

**11 décembre au 31 mars 2018**  
Ouvert de 9 h à 17 h tous les jours  
selon les conditions météorologiques

 Suivez quotidiennement l'état des sentiers  
[www.skidefondssaintfrancois.ca/conditions-de-ski](http://www.skidefondssaintfrancois.ca/conditions-de-ski)

**skidefondssaintfrancois.ca**



TA TUQUE, TA GANG,  
MANQUE  
PAS ÇA.



VENDREDI  
9 FÉVRIER  
À 19 H

PHOENIX DE  
SHERBROOKE  
VS  
VOLTIGEURS  
DE DRUMMONDVILLE

FORFAITS 17,25\$  
À PARTIR DE PAR BILLET

SAMEDI  
10 FÉVRIER  
À 15 H

TIGRES DE  
VICTORIAVILLE  
VS  
VOLTIGEURS  
DE DRUMMONDVILLE

DIMANCHE 11 FÉVRIER  
À 12 H  
LIGUE MIDGET AAA

VS

TON IDÉE CADEAU, ON L'A!

Achetez vos billets maintenant au [voltigeurs.ca](http://voltigeurs.ca)

UNE  
INVITATION  
DE



TVA

MA tv

Express

ENERGIE  
92.1

one.

NousTV